



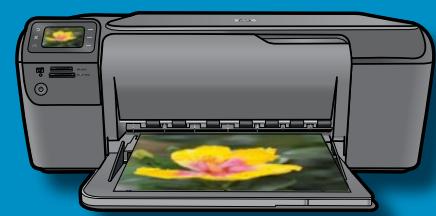
EN

Start Here

FR

Commencez ici

ES

Comience aquí**Lea Esto****1**

EN

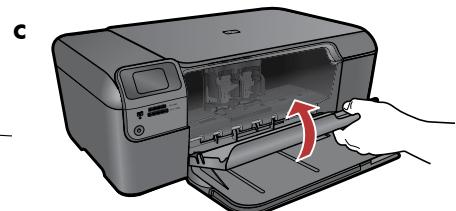
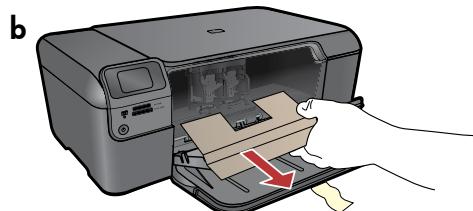
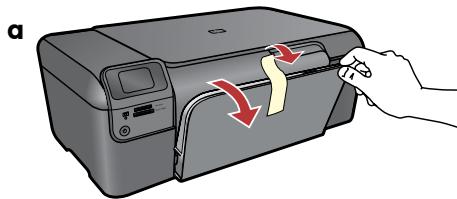
IMPORTANT: Do not connect the USB cable until prompted in **Step 11**.

ES

IMPORTANTE: No conecte el cable USB hasta que se le indique en el **Paso 11**.

FR

IMPORTANT: Ne connectez pas le câble USB avant d'y être invité à l'**Étape 11**.

2

EN

- Lower both the paper tray and the print cartridge door.
- Remove all packing material and protective film from the device. If there is a sticker on the color graphics display, remove it.
- Close the print cartridge door.

FR

- Abaissez le bac d'alimentation du papier et ouvrez la porte d'accès aux cartouches d'impression.
- Retirez tout matériel d'emballage ou de protection du périphérique. Si un autocollant est placé sur l'écran graphique couleur, ôtez-le.
- Fermez la porte d'accès aux cartouches d'impression.

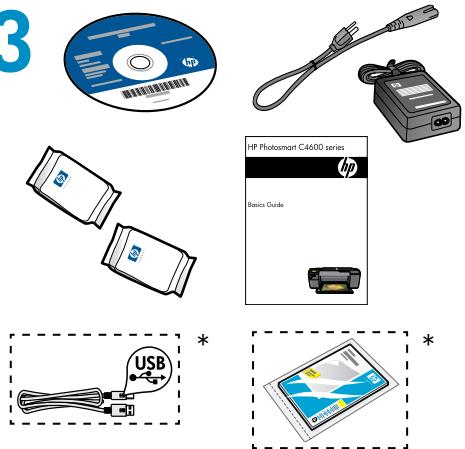
ES

- Baje la bandeja de papel y la puerta de los cartuchos de impresión.
- Extraiga todo el material de embalaje y la película protectora del dispositivo. Si hay un adhesivo en la pantalla de gráficos en color, retírelo.
- Cierre la puerta de los cartuchos de impresión.



Q8418-90067

3



EN

Verify the box contents. The contents of your box may differ.

*Purchase a USB cable and photo paper separately if it is not included.

ES

Compruebe el contenido de la caja. El contenido de la caja puede ser distinto.

*Adquiera un cable USB y papel fotográfico si no están incluidos.

FR

Vérifiez le contenu du carton. Le contenu du carton peut varier.

*Achetez un câble USB et du papier photo séparément si ces éléments ne sont pas inclus.

4

USB



EN

a. Connect the power cord and adapter. Do not connect the USB cable.

b. Press to turn on the HP All-in-One.

NOTE: Pay attention to the helpful messages in the display during the setup process.

ES

a. Conecte el cable de alimentación y el adaptador. No conecte el cable USB.

b. Pulse para encender el dispositivo HP All-in-One.

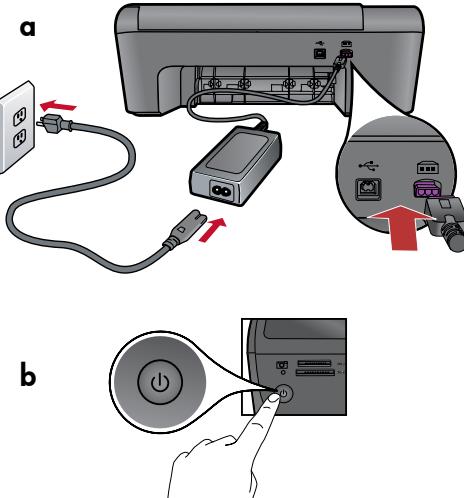
NOTA: Preste atención a los mensajes de ayuda que se muestran en la pantalla durante el proceso de instalación.

FR

a. Connectez le cordon d'alimentation et l'adaptateur. Ne branchez pas le câble USB.

b. Appuyez sur pour mettre sous tension l'appareil HP tout-en-un.

REMARQUE: Soyez attentif aux messages d'aide à l'écran lors de la configuration.



5

EN

- Follow the prompt to set the language and country/region. Use the arrows to select your language from the list of languages, then press **OK** to confirm. Select your country/ region, and press **OK** to confirm. To change the language or country/region, use the Back button.
- Follow the prompt to install print cartridges, then go to the next step in this guide.

ES

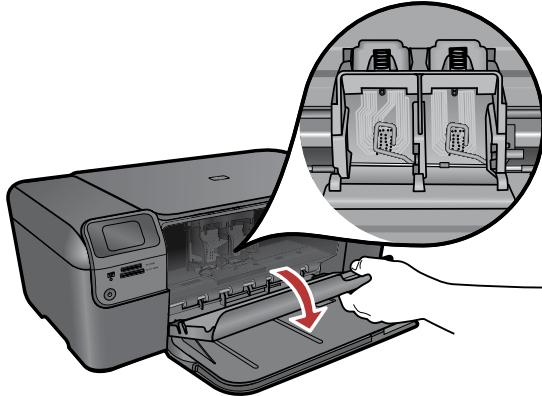
- Responda al mensaje que le indica que seleccione el idioma y el país/ región. Use las flechas para seleccionar el idioma de la lista de idiomas y, a continuación, presione **OK** para confirmar. Seleccione su país/ región y pulse **OK** para confirmar. Para cambiar el idioma o el país/ región, use el botón Atrás.
- Siga el mensaje que le pide que instale los cartuchos de impresión y vaya al paso siguiente de esta guía.

FR

- Suivez l'invite pour configurer la langue et le pays ou la région. Sélectionnez la langue dans la liste à l'aide des flèches, puis appuyez sur **OK** pour confirmer. Sélectionnez votre pays/région, puis appuyez sur **OK** pour confirmer. Pour changer la langue ou le pays/la région, appuyez sur le bouton Retour.

- Suivez l'invite pour installer les cartouches d'impression, puis passez à l'étape suivante du présent manuel.

6



EN

Open the print cartridge door. Make sure the printer carriage moves to the center. If it does not move to the center, turn the device off, then turn it back on again.

IMPORTANT: The device must be turned on to insert cartridges.

ES

Abra la puerta de los cartuchos de impresión. Asegúrese de que el carro de la impresora se mueve hacia el centro. Si no se desplaza hacia el centro, apague el dispositivo y vuelva a encenderlo.

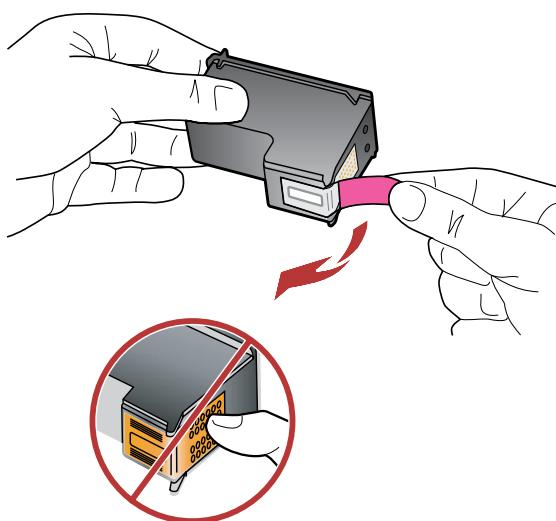
IMPORTANTE: Para insertar los cartuchos, el dispositivo debe estar encendido.

FR

Ouvrez la trappe d'accès aux cartouches d'impression. Assurez-vous que le chariot d'impression se déplace bien vers la partie centrale. Si ce n'est pas le cas, éteignez le périphérique, puis rallumez-le.

IMPORTANT : Le périphérique doit être sous tension pour permettre l'insertion des cartouches d'impression.

7



EN

Remove the tape from both cartridges.

CAUTION: Do not touch the copper-colored contacts or re-tape the cartridges.

ES

Quite la cinta de ambos cartuchos.

PRECAUCIÓN: No toque los contactos de color cobre ni vuelva a colocar la cinta en los cartuchos.

FR

Retirez le ruban adhésif des deux cartouches.

ATTENTION : Ne touchez pas les contacts en cuivre et ne replacez pas le ruban adhésif sur les cartouches.

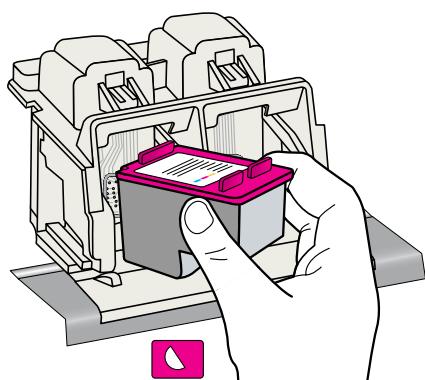
a



EN

- a. Hold the cartridges with the HP logo on top.
- b. Insert the **tri-color** cartridge in the **left cartridge slot** and the **black** cartridge in the **right cartridge slot**.
- c. Make sure you push the cartridges in **firmly** until they **snap into place**.
- d. Repeat steps a, b and c to insert black ink cartridge in the right cartridge slot.
- e. Close the print cartridge door.
- f. Press **OK** when prompted to confirm the installation of genuine HP print cartridges.

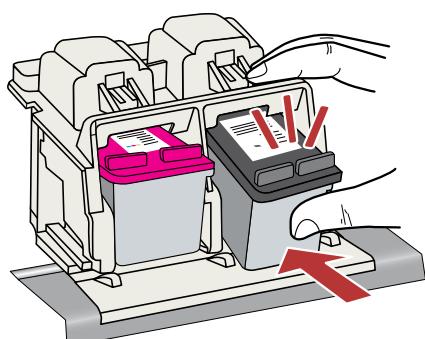
b



ES

- a. Sostenga los cartuchos de forma que el logotipo de HP quede situado en la parte superior.
- b. Inserte el cartucho de **tres colores** en la **ranura izquierda** y el cartucho **negro**, en la **derecha**.
- c. Asegúrese de empujar **firmemente** los cartuchos hasta que queden **colocados correctamente**.
- d. Repita los pasos a, b y c para insertar el cartucho de tinta negra en la ranura correcta.
- e. Cierre la puerta de los cartuchos de impresión.
- f. Presione **OK** cuando se le solicite que confirme la instalación de los cartuchos de impresión HP originales.

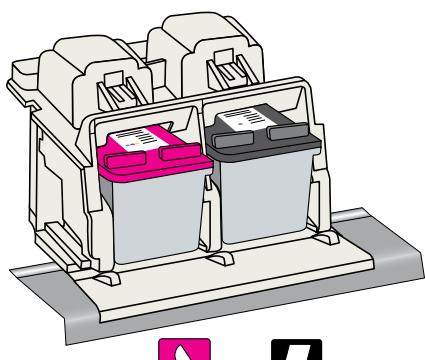
c



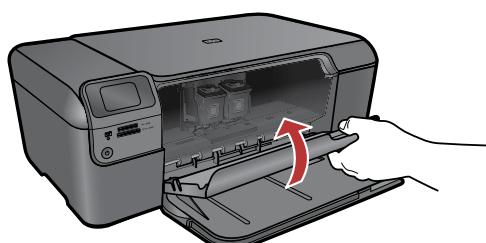
FR

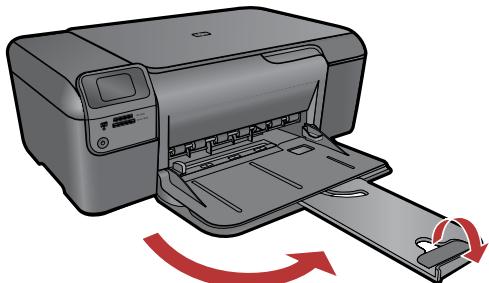
- a. Tenez les cartouches de manière à ce que le logo HP soit vers le haut.
- b. Insérez la cartouche **trichromique** dans le **logement pour cartouche gauche** et la cartouche d'encre **noire** dans le **logement pour cartouche droit**.
- c. Veillez à exercer une pression **ferme** sur les cartouches jusqu'à ce qu'elles se **mettent en place**.
- d. Répétez les étapes (a), (b) et (c) pour insérer la cartouche d'encre noire dans le logement pour cartouche côté droit.
- e. Fermez la porte d'accès aux cartouches d'impression.
- f. Appuyez sur **OK** lorsque vous y êtes invité afin de confirmer l'installation des cartouches d'impression HP authentiques.

d



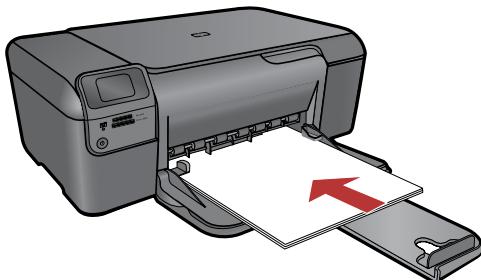
e



9

EN

Pull out the tray extender, and then load plain white paper. Press **OK**.

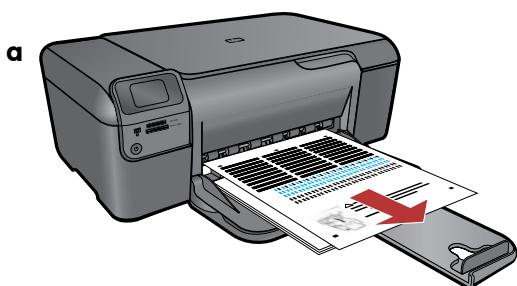


ES

Saque el extensor de la bandeja y cargue papel blanco normal. Presione **OK**.

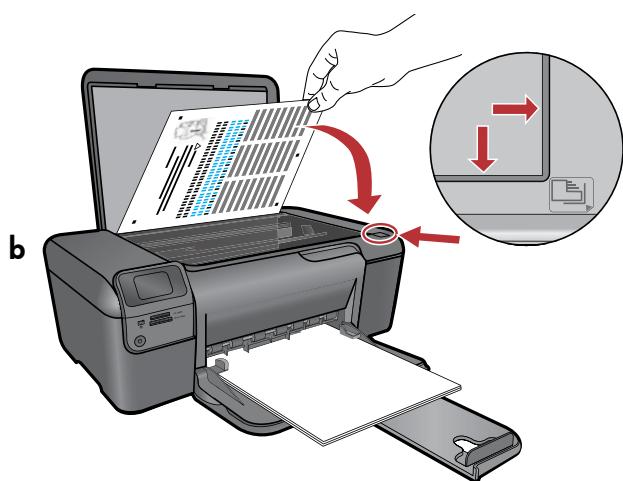
FR

Déployez la rallonge du bac et chargez du papier blanc ordinaire. Appuyez sur **OK**.

10

EN

- Follow the instructions on the display to print the alignment page.
- Lift the lid. Place the top of the alignment page face down in the front right corner of the glass. Close the lid.
- Press **OK**.



FR

- Suivez les instructions affichées à l'écran pour imprimer la page d'alignement.
- Soulevez le couvercle. Placez le haut de la page d'alignement, face vers le bas, dans l'angle avant droit de la vitre. Refermez le couvercle.
- Appuyez sur **OK**.

ES

- Siga las instrucciones que aparecen en la pantalla para imprimir la página de alineación.
- Levante la tapa. Coloque la parte superior de la página de alineación hacia abajo en la esquina frontal derecha del cristal. Cierre la tapa.
- Presione **OK**.

11 - Windows

A



EN

NOTE: Do not connect the USB cable until prompted.

Turn on your computer, login if necessary, and then wait for the desktop to appear. Insert the **blue** CD and follow the onscreen instructions.

IMPORTANT: If the startup screen does not appear, double-click **My Computer**, double-click the **CD-ROM** icon with the HP logo, and then double-click **setup.exe**.

ES

NOTA: No conecte el cable USB hasta que se le indique.

Encienda el equipo, inicie la sesión si es necesario y, a continuación, espere a que aparezca el escritorio. Introduzca el CD **azul** y siga las instrucciones que aparecen en pantalla.

IMPORTANTE: Si no aparece la pantalla de inicio, haga doble clic en **Mi PC**, haga doble clic en el ícono **CD-ROM** con el logotipo de HP y, a continuación, haga doble clic en **setup.exe**.

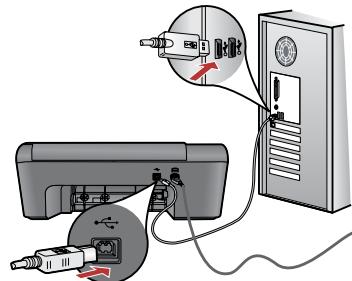
FR

REMARQUE : ne connectez pas le câble USB avant d'y être invité.

Allumez l'ordinateur, connectez-vous si nécessaire et attendez que le bureau s'affiche. Insérez le CD de couleur **bleue** et suivez les instructions à l'écran.

IMPORTANT : Si l'écran de démarrage n'apparaît pas, double-cliquez sur **Poste de travail**, puis double-cliquez sur l'icône du **CD-ROM** comportant le logo HP et double-cliquez sur **setup.exe**.

B



EN

a. Once the USB prompt appears, connect the USB cable to the port on the back of the HP All-in-One, and then to any USB port on the computer.

b. Follow the onscreen instructions to complete the software installation.

ES

a. Una vez que aparezca el indicador USB, conecte el cable USB al puerto ubicado en la parte posterior del dispositivo HP All-in-One y, a continuación, a cualquier puerto USB del equipo.

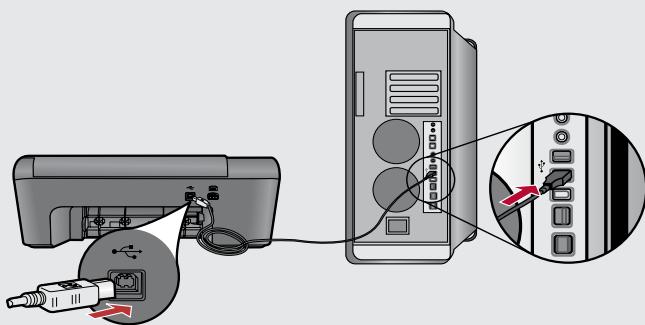
b. Siga las instrucciones que aparecen en pantalla para completar la instalación del software.

FR

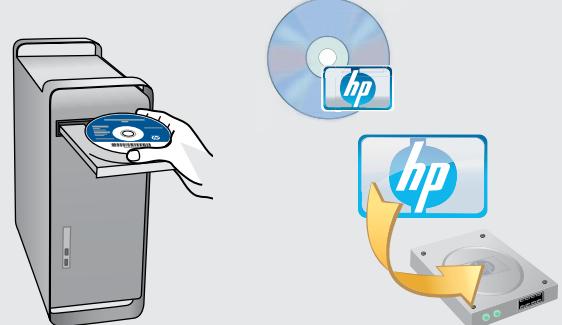
a. Lorsque l'invite USB s'affiche, connectez le câble USB au port situé à l'arrière de l'appareil HP Tout-en-un, puis à n'importe quel port USB de l'ordinateur.

b. Suivez les instructions à l'écran pour compléter l'installation du logiciel.

A



B



EN Connect the USB cable to the port on the back of the HP All-in-One, and then to any USB port on the computer.

- EN**
- Insert the **blue** CD.
 - Double-click the HP Photosmart CD icon on the desktop.
 - Double-click the **HP Installer** icon. Follow the onscreen instructions.
 - Complete the **Setup Assistant** screen.

ES Conecte el cable USB al puerto ubicado en la parte posterior del dispositivo HP All-in-One y, a continuación, a cualquier puerto USB del equipo.

- ES**
- Inserte el CD **azul**.
 - Haga doble clic en el ícono del escritorio HP Photosmart CD.
 - Haga doble clic en el ícono **HP Installer**. Siga las instrucciones que aparecen en pantalla.
 - Complete la pantalla del **Asistente de configuración**.

FR Connectez le câble USB au port situé à l'arrière du périphérique HP Tout-en-un, puis à n'importe quel port USB de l'ordinateur.

- FR**
- Insérez le CD de couleur **bleue**.
 - Double-cliquez sur l'icône du CD HP Photosmart située sur le bureau.
 - Double-cliquez sur l'icône **Programme d'installation HP**. Suivez les instructions affichées à l'écran.
 - Renseignez l'écran de l' **Assistant de configuration**.



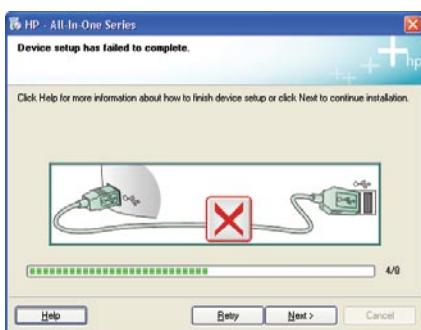
EN

Problem: (Windows) The Microsoft Add Hardware screen appears.**Action:** Cancel all screens. Unplug the USB cable, and then insert the blue HP All-in-One CD.

ES

Problema: (Windows) Aparece la pantalla Agregar hardware de Microsoft.**Acción:** Cierre todas las pantallas. Desconecte el cable USB y, a continuación, inserte el CD azul del dispositivo HP All-in-One.

FR

Problème: (Windows) L'écran Ajout de matériel de Microsoft s'affiche.**Action :** Cliquez sur Annuler pour tous les écrans affichés. Débranchez le câble USB, puis introduisez le CD HP Tout-en-un de couleur bleue.

EN

Problem: (Windows only) The **Device Setup Has Failed To Complete** screen appears.**Action:** Unplug the device and plug it in again. Check all connections. Make sure the USB cable is plugged into the computer. Do not plug the USB cable into a keyboard or a non-powered USB hub.

ES

Problema: (Sólo en Windows) Aparece la pantalla **Se ha producido un error en la instalación del dispositivo.****Acción:** Desconecte el dispositivo y vuelva a conectarlo. Compruebe todas las conexiones. Asegúrese de que el cable USB está conectado al equipo. No conecte el cable USB a un teclado ni a un concentrador sin alimentación.

FR

Problème : (Windows uniquement) L'écran **La configuration du périphérique a échoué** s'affiche.**Action :** Débranchez le périphérique, puis rebranchez-le. Vérifiez toutes les connexions. Assurez-vous que le câble USB est branché à l'ordinateur. Ne branchez pas le câble USB sur un clavier ni sur un concentrateur USB non doté de sa propre alimentation.